

Zeitschrift: Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

Herausgeber: Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

Band: 50-51 (1933)

Heft: 42

Rubrik: Submissions-Anzeiger

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 19.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

für die Wirtschaftlichkeit der Gesamtausführung beim Bau selbst und besonders auch im späteren Betrieb oft von ausschlaggebender Bedeutung sind, erfordert dieses überaus vielseitige Gebiet ein gründliches Studium und die genaue Kenntnis neuzeitlicher Anlagen. Hierzu wird jedem Studierenden und Praktiker der Bautechnik das neue Werk willkommen sein, das in übersichtlicher Form folgende Teilgebiete behandelt: Trink- und Brauchwasserversorgung des Hauses und des städtischen und ländlichen Grundstückes — Haus- und Grundstückentwässerung — Feuerungs-, Heizungs- und Kochanlagen — Beleuchtungsanlagen — Blitzschutz des Hauses.

Zahlreiche maßstäbliche Bildtafeln zeigen Grundrisse und Einzelheiten moderner Anlagen. Der zweckmäßige Einband erleichtert die Benutzung des Buches, Text und Bildtafeln können nebeneinander aufgeschlagen werden. — Auch bei der Ausführung aller Formen des Siedlungsbaues wird das neue Werk als Ratgeber besonders wertvoll sein.

Das Futterhäuschen. Die Zeit ist da, wo man der hungernden Vögel gedenken soll. Bei anhaltend gefrorenem Boden, bei Schnee und Glatteis und wenn der Raureif in den Bäumen hängt, müssen unsere lieben Vögel oft Hunger leiden und viele dabei elend zugrunde gehen. Eine Anleitung zur Herstellung eines praktischen und hübschen Futterhäuschens finden wir in der neuesten Nummer der beliebten Jugend-Zeitschrift „Der Spatz“, die wir mit den spannenden Geschichten und originellen Illustrationen, Spielen und Wettbewerben etc. als eine der schönsten und lehrreichsten Unterhaltungsblätter für unsere Schuljugend bestens empfehlen können. Abonnementspreis jährlich Fr. 4.80. Gratis-Probehefte sind erhältlich vom Verlag: Art. Institut Orell Füssli, Dietzingerstraße 3, Zürich.

Aus der Praxis — Für die Praxis.

NB. Verkaufs-, Tausch- und Arbeitsgesuche werden unter dieser Rubrik **nicht aufgenommen**; derartige Anzeigen gehören in den **Insertenteil** des Blattes. — Den Fragen, welche „unter Chiffre“ erscheinen sollen, wolle man **50 Cts.** in Marken (für Zusendung der Offerten) und wenn die Frage mit Adresse des Fragestellers erscheinen soll, **20 Cts.** beilegen. **Wenn keine Marken mitgeschickt werden, kann die Frage nicht aufgenommen werden.**

Fragen.

411. Wer hätte Steinbrecher und starkes Sandwalzwerk abzugeben? Offerten unter Chiffre 411 an die Exped.

412. Wer hätte abzugeben gebrauchten oder event. neuen Dieselmotor, zirka 25 PS oder auch mehr, wenn Occasionsmotor? Offerten unter Chiffre 412 an die Exped.

413. Wer hätte abzugeben: **a.** gebrauchten Numerierschlegel und 1 Gußschlitten, ca. 500×300 mm, ca. 40 cm hoch, mit Prismaführung; **b.** 1 gebrauchten Aufzug für zirka 200 kg Last, 10 m hoch (Wandmontage)? Offerten an Möbelschreinerei Gebr. Ackermann, Riniken (Aargau).

414. Wer liefert Maschinen oder Werkzeuge für die Herstellung von Schüttelbeton, „Béton vibré“, zur Fabrikation von Zementwaren? Offerten unter Chiffre 414 an die Exped.

415. Wer hätte gebraucht, gut erhalten, abzugeben Punktschweißmaschine, 380 Volt, für kleinere Blechstärken? Angebote unter Chiffre 415 an die Exped.

416. Wer liefert Maschinchen oder Pressen zur Herstellung von Schwartenbündeln? Offerten an Postfach 23299, Lugano.

417. Wer hätte gut erhaltenes, mittelschweres Kamrad von 800—1000 mm Ø und 80—100 mm Zahnbreite, mit oder ohne Kolben, abzugeben? Offerten unter Chiffre 417 an die Expedition.

418a. Wer liefert kombinierte Abricht- und Dickenhobelmaschine 650 mm, wenig gebraucht, event. neu; **b.** Einzugs- walzen zu Einsatzgatter, samt zwei Blockwagen mit 30 m Ge-

leise, gebraucht, in gutem Zustande; **c.** 1 Vollgatter, 700 mm Durchlaß, neueres Modell, gebraucht, event. neu? Offerten unter Chiffre 418 an die Exped.

419a. Wer hat abzugeben gebrauchte Langholzfräsen mit Blättern bis 80 cm Blatthöhe; **b.** gebrauchte Motoren, 6 bis 8 HP, 380 Volt? Offerten unter Chiffre 419 an die Exped.

420. Wer hätte ca. 80 m Rollbahngleise mit Schwellen abzugeben? Offerten an A. Rickenbach, Baugeschäft, Netstal (Glarus).

421. Wer hätte gebrauchten, aber gut erhaltenen Rohöl-Motor, ca. 6—8 PS, abzugeben? Offerten an Gottlieb Schönbächler, Skifabrikation und Wagnerei, Einsiedeln.

Antworten.

Auf Frage **405.** Die A.-G. Olma in Olten hat gebrauchte Kehlmaschinen mit Kugellagern abzugeben.

Auf Frage **405.** Fräser und alle Werkzeuge für Kehlmaschine liefert B. Etienne-Häfliger, Luzern, Habsburgerstr. 34.

Auf Frage **405.** Wenden Sie sich an die Fa. Fischer & Söffert, Freiestraße 53, Basel, die als Occasion eine Elektro-Kehlmaschine abzugeben hat.

Auf Frage **409.** Die A.-G. Olma in Olten hat Dickenhobelmaschinen in verschiedenen Breiten, gründlich revidiert, abzugeben.

Submissions-Anzeiger.

Eidgenossenschaft. — Postneubau in Rapperswil (St. Gallen). Lieferung der Fenster samt Beschlägen und Verglasung. Pläne etc. bei der eidg. Bauinspektion in Zürich, Clausiusstraße 37. Offerten mit der Aufschrift „Angebot für Postneubau Rapperswil“ bis 31. Januar an die Direktion der eidg. Bauten in Bern.

Schweizer Bundesbahnen, Kreis I. — Einführung der elektrischen Zugförderung auf der Linie Biel—La Chaux-de-Fonds. a) **Montierungsarbeiten der elektrischen Fahrleitungen;** b) **Schweißung der elektrischen Schienenverbinder und der Erdleitungen.** Pläne etc. im Bureau Nr. 145 des Verwaltungsgebäudes II der S B B an der Razude in Lausanne. Die Montierungsarbeiten der Fahrleitungen werden in 3 Losen geteilt. Eingaben mit der Aufschrift „Fahrleitung Biel—La Chaux-de-Fonds“ bis 31. Januar an die Kreisdirektion I in Lausanne. Öffnung der Angebote am 2. Februar um 9.30 Uhr im Verwaltungsgebäude I der S B B in Lausanne.

Schweiz. Bundesbahnen, Kreis II. — Bau der elektrischen Fahrleitung der Linie Gümli—Luzern. a) **Ab-laden der Eisenkonstruktionen, Aufstellen der Fahrleitungsmaste und die Montierung der Tragwerke,** b) **Montierung der Fahrleitung, c) Erstellen der Erdleitung und Anschweißen der Schienenverbinder.** Formulare beim Bureau für elektrische Anlagen der Bauabteilung in Luzern (Zimmer Nr. 92). Angebote mit Aufschrift „Elektrifikation Gümli—Luzern und mit der Ausführungsbezeichnung a, b oder c“ bis 24. Januar an die Bauabteilung des Kreises II in Luzern.

Zürich. — Hochbauinspektorat Zürich. Lieferung von Reinigungsmaterialien, Bürstenwaren und Putztüchern pro 1934: a) **Reinigungsmaterialien:** Bodenwische, Schmierseife, Silberseife, Kernseife, calcinierte Soda, Stahlspäne und Stahlwolle; b) **Bürstenwaren:** Verschiedene Sorten Wischer, Bürsten und Schrubber; c) **Putztüchern:** Tücherlappen, Bodenlappen, Staublappen und Fensterleder. Auskunft und Einsicht von Mustern je von 11—11.45 Uhr im Bureau Nr. 27 des Hochbauinspektorates, Amthaus IV, Uraniastraße 7. Angebote mit der Aufschrift „Offerte über Reinigungsmaterialien“ bis 27. Januar an den Vorstand des Bauamtes II, Talstraße 83, entweder vor 12 Uhr oder vor 24 Uhr der Post übergeben. Eröffnung der Angebote am 30. Januar, 9 Uhr, im Saal Nr. 307, Stadthaus.

Zürich. — Gaswerk der Stadt Zürich. Erstellen eines Gasreglerschachtes im Giefhübel. Erd- und Maurerarbeiten. Ausheben des Leitungsgrabens für eine geschweißte Stahlrohrleitung von 300 mm Durchmesser von der Selnaustraße bis zum Reglerschacht Giefhübel. Schweißen und Verlegen der 300 mm Stahlrohrleitung von der Stauffacherbrücke bis zum Reglerschacht Giefhübel. Ausheben des Leitungsgrabens für eine Gasdruckleitung aus geschweißten Stahlrohren von 250 mm Ø vom Utoquai bis zum Zürichhorn (1. Los) und von 200 mm Ø vom Zürichhorn bis Zollikon (2. Los). Schweißen und Verlegen der 250/200 mm weiten Stahlrohrleitung vom Utoquai bis Zollikon in 2 Losen wie oben. Formulare etc. im Bureau Nr. 65 des Gaswerkes, Beatenplatz 1. Konkurrenz nur für Unternehmer im Gebiete der Stadt Zürich, Eingaben mit Aufschrift „Bauarbeiten Gaswerk“ bis 25. Januar vor 18 Uhr oder der Post vor 24 Uhr an

den Vorstand der Industriellen Betriebe der Stadt Zürich. Öffnung der Angebote am 26. Januar, 15 Uhr, auf der Kanzlei der Industriellen Betriebe, Bahnhofquai 5, 2. Stock.

Zürich. — Kirchgemeinde Enge-Leimbach. Saalbau in Leimbach. Boden- und Wandbeläge, Parkett- und Schreinerarbeiten, Beschlägelieferung, Schlosser-, Gärtner- und Malerarbeiten, Möblierung. Konkurrenz unter den, den stadtzürcherischen reformierten Kirchgemeinden angehörenden Unternehmern. Pläne etc. je vormittags bei der Bauleitung, J. Kräher, Architekt, Zürich 2, Gotthardstrasse 61. Angebote mit Aufschrift „Bauarbeiten Saalbau Leimbach“ bis 22. Januar an Dr. E. Meyer-Schärer, Schulhausstrasse 27, Zürich 2.

Zürich. — Gemeinnützige Baugenossenschaft „Röntgenhof“ in Zürich. 6 Doppel-Mehrfamilienhäuser an der Güter-Hohlstrasse in Altstetten. Plattenbeläge, Schlosserarbeiten, Schaufenster und Rolläden, Spezialglas- und Briefkasten-Lieferung, sanitäre und elektrische Installationen, Waschtrog-, Sims-, Jalousieladen- und Küchenmobiliarlieferung, Schreinerarbeiten, Beschlägelieferung, Linoleumbeläge, Unterlagsböden, Maler- und Tapezierarbeiten, Gartenzaunlieferung, Gärtner- und Pflasterarbeiten, Erstellen der Quartierstrasse. Pläne etc. bis 20. Januar, jeweils nachmittags 2—5 Uhr bei der Bauleitung, P. Giomini, Architekt, Bahnhofstrasse 57 b, Zürich 1. Angebote mit Aufschrift „Preiseingabe für die Gemeinnützige Baugenossenschaft Röntgenhof“ bis 23. Januar an den Präsidenten der Genossenschaft, R. Blank, „Hofacker“, Rüschlikon.

Zürich. — Baugenossenschaft „Eigen Herd“. Bauarbeiten zu 11 Einfamilienhäusern und 4 Garagen (3. Baustappe) der Kolonie „Birchdörfli“ in Zürich-Orlikon. Gipser-, Glaser- und Schreinerarbeiten, Rolljalousien, Kippstore, Schlosserarbeiten, Beschlägelieferung, Boden- und Wandbeläge, Eichen-Langriemenböden, sanitäre und elektrische Installationen, Maler- und Tapezierarbeiten. Pläne etc. bei der Bauleitung, Karl Scheer, Architekt, Friedheimstrasse 3, Zürich-Oerlikon. Offerten mit Aufschrift „Bauarbeiten Birchdörfli“ bis 20. Januar an W. Stäubli, Im Bergdörfli 10, Zürich 2.

Zürich. — Landhaus in Höngg. Schreiner-, Maler-, Tapezierer- und Schlosserarbeiten. Pläne etc. vom 17. bis 19. Januar, 10—12 und 14—16 Uhr bei der Bauleitung, W. Wehrli & C. D. Burlet, Architekten, Löwenstrasse 59, Zürich 1. Eingaben bis 22. Januar an die Bauleitung.

Zürich. — Otto Häuser, Immobilien, Künnacht-Zrh. 5 Ein-, 4 Zwei- und 2 Sechsfamilienhäuser der Wohnkolonie im „Einfang“ in Zürich-Affoltern. Erd-, Kanalisations-, Maurer-, Eisenbeton- und Verputzarbeiten (Unterakkord), Zimmer-, Kunststein-, Spengler-, Dachdecker-, Gipser-, Glaser-, Schreiner- und Jalousiearbeiten, Beschlägelieferung, sanitäre und elektrische Installationen, Zentralheizungen, Schlosser-, Parkett-, Inlaid-, Maler-Tapezierer- und Gartenarbeiten, Unterlagsböden, Einfriedigungen, div. Lieferungen. Unterlagen etc. bis 20. Januar je vorm. beim Vertreter, H. P. Fehr-Spillmann, Architekt, Zürich-Neu Affoltern, Althoossteig 14. Tel. 69.546.

Zürich. — Bauamt der Stadt Winterthur. Erstellen von harten Fahrbahn- und Trottoirbelägen in den Straßen der Altstadt zwischen Marktgasse-Obertorgasse und Technikumstrasse. Steinhauerarbeiten: Nacharbeiten von Randsteinen, Randsteinregulierung und Neuverlegung, Fahrbahn- und Trottoir-Betonunterbauten, Chaussierungsarbeiten, Fahrbahn- und Trottoirrohplanien, Walzasphaltbeläge für Fahrbahn- u. Trottoirgebiete, Hartgussasphaltbeläge, Pflasterungen. Pläne etc. beim städt. Tiefbaubureau, alte Kantonsschule, Zimmer Nr. 10, 2. Stock. Offerten mit der Aufschrift „Hartbeläge Altstadt“ bis 30. Januar an das obige Bauamt. Offerteneröffnung am 31. Januar, 11 Uhr, im Altstadt-Schulhaus, Lindstrasse 1, Sitzungszimmer 1. Stock.

Zürich. — Rorbas. Töfz-Korrektion. Ausführung der 2. Baustappe der Töfz-Korrektion unterhalb Rorbas. Formulare etc. ab 15. Januar im Kaspar Escherhaus Zürich, 1. Stock, Zimmer 149. Eingaben bis 24. Januar an die kanton. Baudirektion in Zürich. Offerteneröffnung am 25. Januar, um 14¹/₄ Uhr, im Kaspar Escherhaus Zürich, 3. Stock, Zimmer 353. Näheres siehe im kant. Amtsblatt vom 12. Januar.

Zürich. — Wasserversorgung Meilen. Ausbau 1933-34. Lieferung und Montage der Pumpen, Filter, Chlorierungsanlage. Pläne etc. auf dem Bureau der Gewerblichen Betriebe (Amtshaus). Offerten mit Aufschrift „Pumpen, Filter und Chlorierungsanlage“ bis 9. Februar an die Kommission der Gewerblichen Betriebe in Meilen. Offertöffnung am 10. Februar, vormittags 11 Uhr, im Sitzungssaal des Gemeindehauses in Meilen.

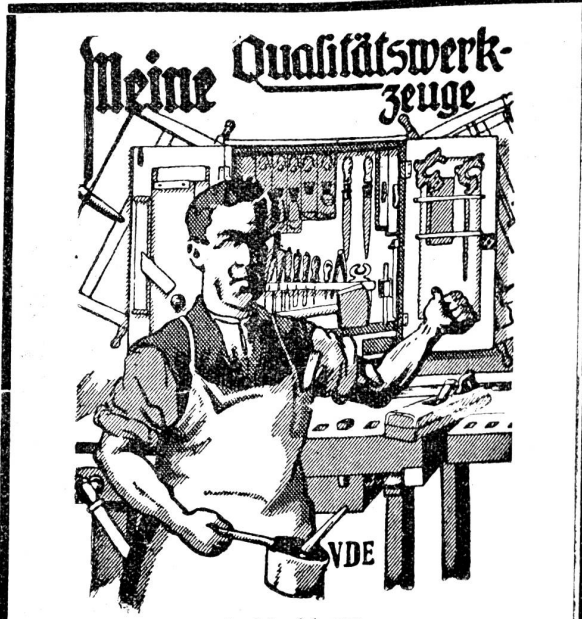
Bern. — Neubau des Krankenhauses in Münsingen. Erd-, Maurer-, Kanalisations- und Eisenbetonarbeiten,

Kunststein-Lieferungen, Zimmer-, Spengler-, Dachdecker- und äußere Schreinerarbeiten, Beschläge- und Glaslieferung. Konkurrenz unter den im Krankenhausbezirk niedergelassenen Baufirmen. Pläne etc. im Bureau der Bauleitung, Dubach & Gloor, Architekten, Münsingen, jeweils 9—12 Uhr. Offerten mit Aufschrift „Eingabe für das Krankenhaus Münsingen“ bis 30. Januar, mittags 12 Uhr, an R. Müller, Pfarrer.

Bern. — Neubau Stadthaus Huttwil. Drahtgeflecht-Abschlusswände und eiserne Türen im Archiv und Archivgestelle, Mobiliar in Holz, Garderoben- u. Schirmständer, Vorhänge. Pläne etc. bei der Bauleitung, E. Büßberger, Architekt, Burgdorf. Auskunft auf der Baustelle am 17. Januar, nachmittags 2—4 Uhr durch die Bauleitung. Offerten mit Aufschrift „Preiseingabe für den Neubau Stadthaus Huttwil“ bis 27. Januar an das Wohnsamt Huttwil.

Bern. — Gemeinde Dittingen. 1. Neubau eines Feuerreservoirs aus Eisenbeton; 2. Abbruch der alten Böschungsmauer beim Friedhof und Ausführung von neuen Böschungsmauern und Treppenaufgängen. Pläne etc. bis 19. Januar in der Gemeindekanzlei Dittingen und bei der Bauleitung, A. Gerster, Architekt, Laufen. Offerten mit der Aufschrift „Offerten für Reservoir und Friedhofanlage“ bis 24. Januar an Gemeindepräsident Jos. Schmidlin. Am 19. Januar erteilt die Bauleitung von 2—4 Uhr auf der Baustelle Auskunft.

Luzern. — Kant. Baudepartement (Tiefbauamt) Luzern. Lieferung von Werkgeräten. Geschmiedete Schwanenhals-schaufeln Nr. 7 (250 Stück), Kotschaufeln (50), gewöhnliche Pickel (50), Straßenbürsten (500), gewöhnliche Gabeln (6), Stahlblech-Karretten (20), Schachtellen (6), Bruchbesen (50), Dornscheren (2), Maurerwasserwagen (4), Ersatzlöffeln dazu (12), Holzäxte (3), Maurerkellen (12), Beißzangen (12), Gießkannen (30), gewöhnliche Hämmer (6), Petroleum-Sturmleaternen (35), dazu 100 Ersatzgläser, Handfäustel (6), geschmiedete Schlammkrücken (6), geschmiedete Stechspaten (12), Steinschlegel (12), Sparsägen (4), Schneeschaukeln (6), Wasserschöpfer (3), Pflasterkübel (6), Reuthauen (12), Kiesgabeln (60) mit Stielen, Stahldrahtbürsten (24), Staubbürsten (12), Hebeisen (4), Wegpickel (12), Zweiräderkarren nach Zeichnung (4), Gerüstseile à 6 m lang (12), Bankettschnüre à 40 m lang (20), Brausen- resp. Pumpenschläuche für Bitumen-Apparate 4 m lang, $\frac{3}{4}$ " Ø (6), Bürstenstielhalter (300), Holzschuhe (3 Paar), Kiesschaufelstiele (150), Kotschaufelstiele (50), Kiesgabelstiele (30), Bürstenstiele (100), Grabenstichschaufelstiele (12), Schlegelstiele (50), Pickelstiele (250), Schachtellenstiele (6), Hauenstiele (12), Schlammkrückenstiele (12), Breitaxtstiele (12) und Wegpickelstiele (12). Formulare auf dem kant. Tiefbauamt. Angebote bis 21. Januar, 18 Uhr an das kant. Baudepartement in Luzern.



Meine Qualitätswerkzeuge

beziehe ich von

F. Bender.

WERKZEUGE, BESCHLÄGE, OBERDORFSTR., ZÜRICH

4276 A

Baselland. — Gemeinde Tecknau. Reservoiranlage von 200 m³, **Wasserleitung** 150 mm Ø, ca. 260 m lang mit **Zubehör und Installationen im Reservoir.** Pläne etc. in der Gemeindegemeinschaft Tecknau und im Bureau der Bauleitung, W. & J. Rapp in Basel. Eingaben mit Aufschrift „Reservoir“ bezw. „Wasserleitung“ bis 27. Januar an den Gemeinderat.

Schaffhausen. — E. Sutter, Fuhrhalter, Oberwiesen-Schleitheim. Wohnhaus- und Scheunen-Neubau. Erd-, Maurer-, armierte Beton-, Kanalisations-, Verputz-, Kunststein-, Zimmer-, Bodenleger-, Dachdecker-, Spengler-, Schlosser- und Glaserarbeiten, Fensterladen-Lieferung, Schreiner-, Platten-, Hafner- und Malerarbeiten. Pläne etc. bei der Bauleitung, Landw. Bauamt des schweiz. Bauernverbandes Winterthur, Archstrasse 4 vom 18.—25. Januar. Eingabetermin: 26. Januar, abends 6 Uhr.

Aargau. — Neubau der Kantonsschul-Turnhalle im Röhligut in Aarau. Erd-, Maurer-, Eisenbeton-, Kanalisations-, äussere und innere Verputz-, Gipser- und Zimmerarbeiten, eiserne Dachbinderkonstruktion, Spengler-, Dachdecker- und Asphaltarbeiten. Formulare bis 27. Januar bei der Bauleitung, E. Wefner, Architekt, Hohlstrasse 45, Aarau. Offerten mit Aufschrift „Kantonsschul-Turnhalle“ bis 31. Januar an die kant. Baudirektion in Aarau.

Thurgau. — Stall- und Scheunen-An- und Umbau für A. Lüthi, Landwirt, Stehrenberg b. Märwil. Erd-, Abbruch-, Maurer- und Kunststein-, Zimmer-, Glaser-, Dachdecker-, Spengler- und Schlosserarbeiten. Pläne etc. vom 15. Januar an beim Landw. Bauamt in Winterthur, Archstrasse 4. Eingabetermin 22. Januar, 18 Uhr.

Ticino. — Riattazione di un riparo presso il ponte di Breno fra Breno e Aranno; idem presso il ponte Cassinelli fra Breno e Miglieglia. Offerte con dicitura „Riparo Ponte di Vello rispet. Riparo Ponte Cassinelli“ al Consiglio di Stato, a Bellinzona entro le ore 11 del 25 gennaio. Garanzia fr. 500. Moduli e capitolato presso il Dipartimento delle Pubbliche Costruzioni, a Bellinzona (dietro domanda scritta).

Ticino. — Comune di Gorduno. Installazione di N. 7 lampade stradali, in aggiunta alle già esistenti. Offerte con dicitura „Offerta lampade stradali“ alla Municipalità entro le ore 18 del 20 gennaio.

Vaud. — „Union“, Société suisse d'achats Olten „USEGO“ à Lausanne. Etablissement d'un garage à la Rue de Sébeillon, soit: Terrassements, maçonnerie, béton armé et canalisations, enduits extérieur, ferblanterie, asphaltage, vitrerie, portes basculantes, serrurerie, installations électriques, installations sanitaires, tank et distributeur à benzine, menuiserie et charpente, chauffage central (agrandissement), gypserie et peinture. Conditions auprès de la Direction „Usego“ en Sébeillon, à Lausanne. Offres portant la suscription „Garage Lausanne“, à la Direction de „l'USEGO“ à Olten, jusqu'au 19 janvier.

Valais. — Comité de la section Monte-Rosa du Club Alpin Suisse. Transformation et agrandissement de la Cabane Saflisch. Maçonnerie, charpente, couverture et aménagement intérieur. Plans, etc. au bureau de Hans Emery, architecte, Brigue. Soumissions au Comité de la Section Monte-Rosa du C. A. S., à St-Maurice, pour le 31 janvier.

Zu kaufen gesucht:

15-20 m³ Akazienstämme

schöne, starke Ware, 30 cm Ø aufw., event.

Akazien-Klotzbretter

36, 50 und 60 mm

40 bis 50 m³

Weimuttföhrenstämme

nur ganz starke, schöne Ware.

Offerten unter Chiffre **A 144** an die Exped.

Wasserversorgung Meilen (Zeh.)

Ausbau 1933-34

Konkurrenz-Eröffnung.

Es werden gemäss Submissionsordnung der **Gemeinde Meilen** folgende Arbeiten und Lieferungen zur öffentlichen Konkurrenz ausgeschrieben:

Lieferung und Montage

der Pumpen,

Filter,

Chlorierungsanlage

Die Offertformulare können ab Montag, den 15. Januar 1934 auf dem Bureau der Gewerbl. Betriebe (Amtshaus) bezogen werden. Dasselbst liegen die Pläne zur Einsicht auf.

Die Offerten sind verschlossen mit der Aufschrift „Pumpen, Filter und Chlorierungsanlage“ bis **Freitag, den 9. Februar 1934** der **Kommission der Gewerbl. Betriebe in Meilen** einzureichen.

Offertöffnung: Samstag, den 10. Februar a. c., vormittags 11 Uhr, im Sitzungssaal des Gemeindehauses in Meilen.

Meilen, den 15. Januar 1934.

**Gewerbl. Betriebe
der Gemeinde Meilen.**

184

Konkurrenz-Eröffnung

für ein

Landhaus in Höngg (Zürich).

1. Schreinerarbeiten

2. Maler- und Tapeziererarbeiten

3. Schlosserarbeiten.

Pläne und Preiseingabeformulare können eingesehen und bezogen werden vom 17.—19. Januar, von 10 bis 12 Uhr und von 14 bis 16 Uhr auf dem Bureau der Architekten.

Eingabetermin: **22. Januar 1934.**

Eingabe der Offerten an

Die Bauleitung:

**W. Wehrli & C. D. Burlet, Arch.
Zürich 1, Löwenstr. 59.**

177

**Zimmerei-
Vorarbeiter
g e s u c h t**

für System Hetzer.

Offerten sub Chiffre **Z 152** an die Expedition.

**Zu kaufen gesucht
1-2 Wagen**

Buchenbretter

40 mm, trocken, gesund und weiss (ungedämpft).

Offerten an

147

**Holzwarenfabrik
Murgenthal A.-G.**